일반기업회계기준 재무제표 영문양식

한국회계기준원 조사연구실

2014. 5. 20.

이 양식은 회계기준이용자들의 편의를 위해 일반기업회계기준 제2장 '재무제표의 작성과 표시 I'의 적용사례 중 '사례 1 재무제표 양식'을 영문으로 번역한 것입니다. 이 양식은 회계기준이용자들이 일반기업회계기준에 따라 작성된 재무제표를 영문으로 변환하는 등의 경우에 참고자료로 이용할 수 있습니다. 그러나 이 양식 자체가 회계기준의 일부를 구성하는 것은 아니므로 영문재무제표가 작성되는 경우 반드시이에 따를 것이 요구되는 것은 아닙니다.

Illustrative example: English version of financial statements

(1) Statement of financial position

Statement of Financial Position

As of December 31, 20XX and 20XX

Company name			(Unit: won)
Account	Current		Prior
Assets			
Current assets	×	××	×××
Quick assets	×	××	×××
Cash and cash equivalents	$\times \times \times$	×	××
Short-term investments	$\times \times \times$	×	××
Trade receivables	$\times \times \times$	×	××
Prepaid expenses	$\times \times \times$	×	××
Deferred tax assets	$\times \times \times$	×	××
	×××	×	××
Inventories	×	××	×××
Finished goods	$\times \times \times$	×	××
Work in progress	$\times \times \times$	×	××
Raw materials	$\times \times \times$	×	××
	×××	×	××
Non-current assets	×	××	×××
Investments	×	××	×××
Investment property	$\times \times \times$	XX	××
Long-term securities	$\times \times \times$	X	××
Investments accounted for			
using equity method	$\times \times \times$	×	××
	$\times \times \times$	X	××

Account	Cur	rent	Pri	ior
Property, plant and equipment		×××		×××
Land	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
Plants	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
(-) Accumulated depreciation	$(\times \times \times)$		$(\times \times \times)$	
Construction in progress	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
Intangible assets		×××		×××
Goodwill	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
Industrial property rights	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
Development	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
Other non-current assets		×××		×××
Deferred tax assets	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
	×××		$\times \times \times$	
Total				
Liabilities				
Current liabilities		×××		×××
Short-term borrowings	×××		×××	
Trade payables	×××		×××	
Current tax liabilities	×××		×××	
Accruals	×××		×××	
Deferred tax liabilities	×××		×××	
	×××		$\times \times \times$	
Non-current liabilities		×××		×××
Bonds	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
Bonds with warrants	$\times \times \times$		×××	
Convertible bonds	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
Non-current borrowings	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
Post-employment benefit obligations	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
Long-term warranty provision	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
Deferred tax liabilities	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
•••••	×××		×××	
Sub-total				×××
				_

Account	Cur	rent	Pr	ior
Equity				
Share Capital		$\times \times \times$		××
Ordinary shares	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
Preference shares	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
Capital surplus		$\times \times \times$		××
Share premium	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
Capital adjustments		$\times \times \times$		××
Treasury shares	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
Accumulated other comprehensive				
income		$\times \times \times$		$\times \times$
Gain(loss) on remeasurement of				
available-for-sale securities	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
Exchange differences on translating				
foreign operations	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
Gain(loss) on remeasurement of				
derivatives for cash flow hedges	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
	×××		×××	
Retained earnings		×××		××
Legal reserve	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
Voluntary reserve	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
Unappropriated retained earnings	$\times \times \times$		×××	
Sub-total				
Total		$\overline{}$		××

(2) Statement of profit or loss (where there is profit or loss incurred from discontinued operations)

Statement of profit or loss

Company name			(Unit	: won)
Account	Current	t	Pr	ior
Revenue		×××		×××
Cost of sales		×××		×××
Beginning inventory	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
Purchase (or production)	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
Ending inventory	$(\times \times \times)$		$(\times \times \times)$	
Gross profit(loss)		×××	-	×××
Selling and administrative expenses		×××		×××
Salaries	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
Post-employment benefits	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
Fringe benefits	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
Rent expense	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
Entertainment expense	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
Depreciation	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
Amortization	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
Taxes and dues	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
Advertising	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
Research	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
Ordinary development	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
Bad debt expense	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
Profit(loss) from operating activities			-	×××
Non-operating income		×××		×××
Interest income	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
Dividend income	×××		$\times \times \times$	
Rental income	×××		$\times \times \times$	
Gain on disposal of short-term				
investments	×××		$\times \times \times$	

Account	Current	P ₁	rior
Gain on remeasurement of		_	
short-term investments	$\times \times \times$	$\times \times \times$	
Gain from foreign exchange			
differences on settlement	$\times \times \times$	$\times \times \times$	
Gain from foreign exchange			
differences on translation	$\times \times \times$	$\times \times \times$	
Gain on investments accounted for			
using equity method	$\times \times \times$	$\times \times \times$	
Reversal of impairment loss on			
long-term securities	$\times \times \times$	$\times \times \times$	
Gain on disposal of property,			
plant and equipment	$\times \times \times$	$\times \times \times$	
Gain on redemption of bonds	$\times \times \times$	$\times \times \times$	
Gain on prior period error			
corrections	$\times \times \times$	$\times \times \times$	
	×××	$\times \times \times$	
Non-operating expenses	$\times \times \times$		$\times \times \times$
Interest expense	$\times \times \times$	$\times \times \times$	
Other bad debt expense	$\times \times \times$	$\times \times \times$	
Loss on disposal of short-term			
investments	$\times \times \times$	$\times \times \times$	
Loss on remeasurement of			
short-term investments	$\times \times \times$	$\times \times \times$	
Inventory loss	$\times \times \times$	$\times \times \times$	
Loss from foreign exchange			
differences on settlement	$\times \times \times$	$\times \times \times$	
Loss from foreign exchange			
differences on translation	×××	$\times \times \times$	
Donations	$\times \times \times$	$\times \times \times$	
Loss on investments accounted			
for using equity method	×××	×××	
Impairment loss on long-term			
securities	×××	$\times \times \times$	
Loss on disposal of property,			
plant and equipment	×××	×××	
Loss on redemption of bonds	×××	×××	
Loss on prior period error corrections	×××	×××	
	×××	×××	
Profit(loss) before tax from continuing		-	
operations	×××		×××
operations		_	

Tax expense(income), continuing operations	×××	×××
Profit(loss) from continuing operations Profit(loss) from discontinued	×××	×××
operations (tax effects: ×××)		×××
Profit(loss)		×××

(3) Statement of profit or loss (where there is no profit or loss incurred from discontinued operations)

Statement of profit or loss

Company name			(Unit	: won)
Account	Current		Pr	ior
Revenue		×××		×××
Cost of sales		×××		×××
Beginning inventory	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
Purchase (or production)	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
Ending inventory	$(\times \times \times)$		$(\times \times \times)$	
Gross profit(loss)	_	×××		×××
Selling and administrative expenses		$\times \times \times$		×××
Salaries	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
Post-employment benefits	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
Fringe benefits	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
Rent expense	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
Entertainment expense	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
Depreciation	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
Amortization	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
Taxes and dues	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
Advertising	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
Research	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
Ordinary development	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
Bad debt expense	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
	×××		$\times \times \times$	
Profit(loss) from operating activities	_	×××		×××
Non-operating income		×××		×××
Interest income	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
Dividend income	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
Rental income	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
Gain on disposal of short-term				
investments	$\times \times \times$		$\times \times \times$	

Account	Current	Pr	ior
Gain on remeasurement of		-	
short-term investments	×××	$\times \times \times$	
Gain from foreign exchange			
differences on settlement	×××	$\times \times \times$	
Gain from foreign exchange differences			
on translation	×××	$\times \times \times$	
Gain on investments accounted for			
using equity method	$\times \times \times$	$\times \times \times$	
Reversal of impairment loss on			
long-term securities	$\times \times \times$	$\times \times \times$	
Gain on disposal of property,			
plant and equipment	$\times \times \times$	$\times \times \times$	
Gain on redemption of bonds	$\times \times \times$	$\times \times \times$	
Gain on prior period error corrections	$\times \times \times$	$\times \times \times$	
	$\times \times \times$	$\times \times \times$	
Non-operating expenses	×××		×××
Interest expense	×××	×××	
Other bad debt expense	×××	×××	
Loss on disposal of short-term			
investments	×××	×××	
Loss on remeasurement of			
short-term investments	×××	×××	
Inventory loss	×××	×××	
Loss from foreign exchange			
differences on settlement	×××	×××	
Loss from foreign exchange			
differences on translation	×××	×××	
Donations	×××	×××	
Loss on investments accounted			
for using equity method	×××	×××	
Impairment loss on long-term securities	×××	×××	
Loss on disposal of property,			
plant and equipment	×××	×××	
Loss on redemption of bonds	×××	×××	
Loss on prior period error corrections	×××	×××	
	×××	×××	
Profit(loss) before tax	$\times \times \times$		$\times \times \times$
Tax expense(income)			×××
Profit(loss)	×××		×××

(4) Statement of cash flows(direct method)

Statement of cash flows

Company name		(Unit: won)
Account Current		Prior
Cash flows from operating activities	×××	×××
Cash receipts from customers	×××	×××
Cash paid to suppliers and employees	$\times \times \times$	×××
Interest received	×××	×××
Dividend received	$\times \times \times$	×××
Interest paid	$\times \times \times$	×××
Income taxes paid	×××	$\times \times \times$
Cash flows from investing activities	×××	×××
Cash inflows from investing activities:		
Disposal of short-term investments	×××	×××
Disposal of securities	×××	×××
Disposal of land	×××	×××
Cash outflows from investing activities:		
Short-term loans made to others	×××	×××
Purchase of short-term investments	×××	×××
Purchase of securities	×××	×××
Purchase of land	×××	×××
Capitalized development expenditure	×××	×××
Cash flows from financing activities Cash inflows from financing activities:	×××	×××
Short-term borrowings	$\times \times \times$	×××
Issuing bonds	$\times \times \times$	×××
Issuing ordinary shares	×××	×××
Cash outflows from financing activities:		
Repayments of short-term borrowings	×××	×××
Redemption of bonds	×××	×××
Reduction of issued capital	×××	×××
Net increase in cash and cash equivalents	×××	×××

Cash and cash equivalents		
at beginning of period	×××	×××
Cash and cash equivalents		
at end of period		×××
_		

(5) Statement of cash flows(indirect method)

Statement of cash flows

Company name		(Unit: won)
Account	Current	Prior
Cash flows from operating activities	×××	×××
Profit(loss)	×××	×××
Addition of expenses not involving		
cash outflows:		
Depreciation	$\times \times \times$	×××
Post-employment benefits	$\times \times \times$	×××
Deduction of incomes not involving cash inflows:		
Gain on redemption of bonds	$\times \times \times$	×××
Changes in assets and liabilities resulting from operating activities:		
Decrease(increase) in inventories	$\times \times \times$	×××
Decrease(increase) in trade receivables	$\times \times \times$	×××
Decrease(increase) in deferred tax		
assets	$\times \times \times$	×××
Increase(decrease) in trade payables	$\times \times \times$	×××
Increase(decrease) in current tax		
liabilities	$\times \times \times$	×××
Increase(decrease) in deferred tax		
liabilities	×××	×××
Cash flows from investing activities Cash inflows from investing activities:	×××	×××
Disposal of short-term investments	×××	×××
Disposal of securities	×××	×××
Disposal of land	×××	×××
Cash outflows from investing		
activities:		
Short-term loans made to others	×××	×××
Purchase of short-term investments	×××	×××
Purchase of securities	×××	×××
Purchase of land	×××	×××
Capitalized development expenditure	×××	×××

Account	Current		Prior	
Cash flows from financing activities		×××		×××
Cash inflows from financing activities:				
Short-term borrowings	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
Issuing bonds	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
Issuing ordinary shares	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
Cash outflows from financing activities:				
Repayments of short-term borrowings	$\times \times \times$		×××	
Redemption of bonds	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
Reduction of issued capital	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
Net increase in cash and cash equivalents Cash and cash equivalents	-	×××		×××
at beginning of period	_	×××		×××
Cash and cash equivalents at end of period	=	×××		XXX

(6) Statement of changes in equity

Statement of changes in equity

Company name					(Unit	: won)
Account	Issued Capital	Capital reserve	Capital adjust- ments	Acc. other comprehensive income	Retained earnings	Total
20××.×.×	×××	×××	×××	×××	×××	×××
Cumulative effects of accounting policy change	$(\times \times \times)$	$(\times \times \times)$	$(\times \times \times)$	$(\times \times \times)$	$(\times \times \times)$	$(\times \times \times)$
Corrections of prior period errors	_(×××)_	$(\times \times \times)$	_(×××)	(×××)	_(×××)_	_(×××)
Adjusted equity	×××	×××	×××	×××	×××	×××
Annual dividends					_(×××)_	$(\times \times \times)$
Retained earnings after appropriations Interim dividends					imes ime	$\times \times \times (\times \times \times)$
Issue of capital (reduction of issued capital) Profit(loss)	×××	×××			×××	××× ×××
Purchase of treasury shares Exchange differences			$(\times \times \times)$			$(\times \times \times)$
on translating foreign operations				(×××)		$(\times \times \times)$
20××.×.×		×××	×××	×××	XXX	×××
20××.×.×	×××	×××	×××	×××	×××	×××
Cumulative effects of accounting policy change	$(\times \times \times)$	$(\times \times \times)$	$(\times \times \times)$	$(\times \times \times)$	$(\times \times \times)$	$(\times \times \times)$
Corrections of prior period errors	_(×××)_	$(\times \times \times)$	_(×××)	(×××)	_(×××)_	_(×××)
Adjusted equity Annual dividends	×××	×××	×××	×××	××× _(×××)	××× (×××)
Retained earnings					×××	×××

Account	Issued Capital	Capital reserve	Capital adjust- ments	Acc. other comprehensive income	Retained earnings	Total
after appropriations Interim dividends					$(\times \times \times)$	$(\times \times \times)$
Issue of capital (reduction of issued capital) Profit(loss)	×××	×××			×××	×××
Purchase of treasury shares			$(\times \times \times)$		^^^	(×××)
Remeasurement of available-for-sale securities				×××		×××
20××.×.×	×××	×××	×××	×××		×××

(7) Statement of comprehensive income(footnote)

Statement of comprehensive income

Company name		(Unit: won)
Account	Current	Prior
Profit(loss)	×××	×××
Cumulative effects of accounting policy		
change(*)	$\times \times \times$	$\times \times \times$
Other comprehensive income	$\times \times \times$	$\times \times \times$
Gain(loss) on remeasurement of		
available-for-sale securities		
(tax effect: ×××)		
Exchange differences on translating		
foreign operations (tax effect: ×××)		
Gain(loss) on remeasurement of		
derivatives for cash flow hedges		
(tax effect: ×××)		
Total comprehensive income	×××	×××

^(*) In case that a corresponding adjustment due to a change in accounting policy is recognized as part of the beginning balance of retained earnings rather than a change in accounting policy being applied retrospectively.

(8) Statement of appropriations of retained earnings

Statement of appropriations of retained earnings

For the years ended December 31, 20XX and 20XX Dates of appropriations 20XX.XX.XX and 20XX.XX.XX

Company name			(Unit	: won)
Account	Curr	ent	Pr	rior
Retained earnings before appropriations		×××		×××
Unappropriated retained earnings carried over from prior period	×××		×××	
Cumulative effects of accounting policy change	_		$\times \times \times$	
Corrections of prior period errors	_		$\times \times \times$	
Interim dividends	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
Profit(loss)	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
Transfer from voluntary reserves		$\times \times \times$		×××
Reserve for XXX	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
Reserve for XXX	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
Total	_	×××		
Appropriations of retained earnings		$\times \times \times$		×××
Legal reserve	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
Other statutory reserves	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
Amortization of discounts on stock	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
issuance				
Dividends	$\times \times \times$		$\times \times \times$	
Cash dividends per share				
Ordinary: current $\times\times$ (%)				
prior ××(%)				
Preference: current $\times\times(\%)$				
prior ××(%)				
Stock dividends per share				
Ordinary: current $\times\times(\%)$				
prior ××(%)				
Preference: current $\times\times(\%)$				

Account	Current	Prior	
prior ××(%)			
Reserve for business expansion	×××	$\times \times \times$	
Reserve for sinking funds	×××	$\times \times \times$	
	×××	×××	
Unappropriated retained earnings to be carried over to subsequent period	×××	×××	

(9) Statement of disposition of deficit

Statement of disposition of deficit

For the years ended
December 31, 20XX and 20XX
Dates of disposition
20XX.XX.XX and 20XX.XX.XX

Company name		(Unit: won)
Account	Current	Prior
Accumulated deficit before disposition	×××	×××
Unappropriated retained earnings carried over from prior period	×××	×××
Cumulative effects of accounting policy change	-	×××
Corrections of prior period errors	-	×××
Interim dividends	$\times \times \times$	×××
Profit(loss)	×××	×××
Disposition	×××	×××
Transfer from voluntary reserves	$\times \times \times$	×××
Transfer from legal reserves	$\times \times \times$	×××
Transfer from capital reserves	×××	×××
Undisposed accumulated deficit carried over to subsequent period	***	×××